

Porównanie tłumaczeń Galacjan 5:10

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Ja jestem przekonany co do was w Panu że nic innego będziecie myśleć zaś poruszający was poniesie sąd kimkolwiek byłby
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Ja jestem co do was przekonany w Panu, że nie będziecie innego zdania;* a ten, kto was niepokoi,** poniesie karę – kimkolwiek jest.*** ¹⁾²⁾³⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski- Wojciechowski	Ja jestem przekonany względem was w Panu, że nic inaczej (nie) będziecie myśleć; (ten) zaś mącający was poniesie sąd, kimkolwiek byłby.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Ja jestem przekonany co do was w Panu że nic innego będziecie myśleć zaś poruszający was poniesie sąd kimkolwiek byłby

¹⁾ <x>570 3:15</x>

²⁾ <x>510 15:24</x>; <x>550 1:7</x>

³⁾ <x>540 11:14-15</x>